

1874-08-11

AFSENDER

P.C. Skovgaard

MODTAGER

Joakim Skovgaard

FAKTA

Dokumenttype:
Brev

Afsendersted:
Knabstrup

Omtalte personer:
Elisabeth Dorothea Aggersborg, født
Bræmer
Susette Cathrine Holten
Sofie Rønne

Omtalte steder:
Roskilde

Arkivplacering:
Mappe 31 nr. 47

DOKUMENTINDHOLD

P.C. Skovgaard bemærker at Joakims arbejde er udfordret af det ustadige vejr.

TRANSSKRIFTION

Mappe 31 nr 47

Knabstrup 11 August 1874.

Kjære Joakim!

Det seer ud til at være maleriske Motiver de 2 Du har tegnet i Dit Brev, gid Du faar Held med dem. Det smager vel godt at være fri og kunne gjøre hvad Du vil, men Du har da ogsaa faaet en Forsmag paa Landskabsmalernes Bryderier kan jeg mærke, jeg har nok af dem i denne Tid med det ustadige Veir, nu er jeg blevet klar over hvad jeg skulle have, blot jeg nu kan faae det, jeg benytter hvert gunstig Øieblik det lærer man under saadanne Omstændigheder, men inden jeg er kommet til Klarhed gaaer megen Tid og mange gode Øie-

-2-

blikke tabt, og desværre, i den første Tid, da vi havde det deilige Veir var jeg for svag til at kunne arbeide.

Imorgen tager nok Frøken Rønne til Haarsløv, og skulle komme hjem paa Mandag, i Roeskilde skulle hun samme Dag træffe sammen med Cathrine, som skal i Skole paa Tirsdag.

Paa Søndag den 16 Aug: er det Tante Lises Fødselsdag Du skriver hende vel et Brev til – Min Hjemreise bliver vel omtrent 8te Dage efter Cathrines – Nu intet mere dennegang, Lev vel!

Din Fader

Knapptonz Nctry 1874-

Yours Jackson.

Het jare ind' wt al uwer meelwilt
 Maken d' 2 die jare luyt: dit
 Boek, gij die jare jild uwer den.
 Al swaer en goet al uwer fri en
 Sinnen jier jand die wil, men
 Die jare de aspe jand en Lofprij
 yde Landstadsmeesters Brighwin
 Dan is ancker, jz jare uwer as den
 i den lid uwer al ingelidiz Mier,
 mi d' jz blust blar ower jand jz
 jindt jare, blot jz mi den jare
 M, jz benijde jand gimprij jindt
 Al loer men inder jandmen
 Conftandiz jand, men inder jz
 en Lofprij ind' blapt jand
 uwer lid en uwer goet jz

blide lide, og, stovne, i sta for
gle tid, da vi fandt M. Ritegi
Hvis var i for paa til et Ennen
arbejde. 7. morgen lazes med
Loven Rime til Haarslov, og
fintle Lomme Jim gaa Mandag,
i Rorskilde, fintle Jim samme
Dag troffe samme med Cathrin,
som fød i Oslo gaa Tirsdag.

Den Onsdag den 16. d. er M. Tank
Lips Læflesdag. Der forvare funde
et A. Rime til — Min Jim
vijs bliue med ambros 8½ dage
afte Cathrin — Min indet med
re den gang, her med!

Heim
Leder